

الأوصاف المستخدمة في هذه المواد الإعلامية وطريقة عرضها لا تعبر عن أي رأي خاص لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة فيما يتعلق بالوضع القانوني أو التنموي لأي بلد أو إقليم أو مدينة أو منطقة، أو فيما يتعلق بسلطاتها أو بتعيين حدودها وتخومها.

حقوق الطبع محفوظة لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة. ويجوز استنساخ ونشر المواد الإعلامية الواردة في مطبوعات المنظمة للأغراض التعليمية، أو غير ذلك من الأغراض غير التجارية، دون أي ترخيص مكتوب من جانب صاحب حقوق الطبع، بشرط التنويه بصورة كاملة بالمصدر. ويحظر استنساخ المواد الإعلامية الواردة في مطبوعات المنظمة لأغراض إعادة البيع، أو غير ذلك من الأغراض التجارية، دون ترخيص مكتوب من صاحب حقوق الطبع. وتقدم طلبات الحصول على هذا الترخيص مع بيان الغرض منه وحدود استعماله إلى:

Chief

Electronic Publishing Policy and Support Branch,
Information Division

FAO

Viale delle Terme di Caracalla, 00100 Rome, Italy

أو بواسطة البريد الإلكتروني:

copyright@fao.org

الكشوفات المالية للفترة 2004 - 2005

بيان المحتويات

الصفحة

الجزء ألف

- 1 رأى المراجع الخارجي
- 2 اعتماد الكشوف المالية
- 3 الكشف الأول - بيان الإيرادات والمصروفات والتغيرات في أرصدة الاحتياطيات والصناديق
- 4 الكشف الثاني: بيان الأصول والالتزامات وأرصدة الاحتياطيات والصناديق
- 5 الكشف الثالث: التدفق النقدي
- 6 الكشف الرابع: حالة اعتمادات البرنامج العادي
- 7 ملاحظات على الكشوف المالية
- 24 الجدول 1: الاشتراكات المقدرة المستحقة للبرنامج العادي في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005
- 27 الملحق الأول:- حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية 2004-2005 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005
- 29 الملحق الثاني:- حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية 2002-2003 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005
- الجزء باء
- تقرير المراجع الخارجي
- يرد تقرير المراجع الخارجي في وثيقة المؤتمر المرجعية رقم B 2007/5 C

الكشوفات المالية للفترة 2004 - 2005

رأي المراجع الخارجي

لقد قمت بمراجعة الكشوفات المالية المرفقة طياً بما فيها الكشوفات من الأول إلى الرابع، الجدول 1، الملحقان الأول والثاني والملاحظات 1 إلى 26 لمنظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة خلال الفترة المالية المنتهية في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005. والمدير العام هو المسؤول عن هذه الكشوفات المالية. وتقتصر مسؤوليتي على إبداء الرأي في هذه الكشوفات المالية استناداً إلى المراجعة التي أجريتها لها.

وقد أجريت المراجعة وفقاً للمعايير الموحدة للمراجعة التي وضعها فريق المراجعين الخارجيين لحسابات الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة والوكالة الدولية للطاقة الذرية وطبقاً لمعايير المحاسبة الدولية. وتقتضي هذه المعايير أن أعدّ وأجري المراجعة للحصول على ضمانات معقولة لما إذا كانت الكشوفات المالية خالية من أي خطأ جوهري. وتشمل عملية المراجعة النظر، على سبيل الاختبار، وحسب ما يراه المراجع ضرورياً في كل ظرف من الظروف، في المستندات الداعمة للمبالغ والبيانات الواردة في الكشوفات المالية. كما تشمل عملية المراجعة تقييم المبادئ المحاسبية المستخدمة والتقديرات الهامة التي أجراها المدير العام، فضلاً عن تقييم العرض الإجمالي للكشوفات المالية. وباعتقادي أنّ المراجعة التي أجريتها تشكل أساساً معقولاً يستند إليه هذا الرأي.

وأرى أنّ هذه الكشوفات المالية تعكس بشكل معقول، من مختلف الجوانب، الوضع المالي القائم حتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 ونتائج العمليات والتدفقات النقدية للفترة المنتهية في هذا التاريخ، وذلك طبقاً للسياسات المحاسبية لمنظمة الأغذية والزراعة المبينة في الملاحظة 2 من الكشوفات المالية والمطبقة على أسس متسقة مع الأسس المطبقة خلال الفترة المالية السابقة.

وأرى، بعد الاختبار، أنّ المعاملات التي أجرتها منظمة الأغذية والزراعة كانت، في مختلف جوانبها الهامة، متفقة مع اللائحة المالية ومع السلطة التشريعية.

وقد أصدرت أيضاً بموجب المادة 12 - 9 من اللائحة المالية تقريراً مطوّلاً عن المراجعة التي أجريتها للكشوفات المالية لمنظمة الأغذية والزراعة.



(Vijayendra N. Kaul)
المراقب المالي والمراجع العام للهند
المراجع الخارجي

7 سبتمبر/أيلول 2006

اعتماد الكشوف المالية

تعكس المبالغ المبينة في الكشوفات، بدقة المعاملات المالية المسجلة خلال الفترة:



Khalid Mehboob

المدير العام المساعد
مصلحة الشؤون المالية والإدارية

موافق:



Jacques Diouf

المدير العام

أغسطس/آب 2006

الكشف الأول - بيان الإيرادات والمصروفات والتغيرات في أرصدة الاحتياطيات والصناديق

للفترة المالية المنتهية في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

(بآلاف الدولارات)

المجموع		الأموال		ملاحظات
2003 - 2002	2005-2004	حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي	الحساب العام والحسابات المتصلة به	
				الإيرادات
644 890	793 309	-	793 309	3 اشتراكات الدول الأعضاء
624 007	659 043	619 116	39 927	4 المساهمات الطوعية
28 516	17 255	15 696	1 559	5 الأموال المحصلة في إطار الترتيبات المشتركة بين المنظمات
29 434	26 671	-	26 671	6 الأنشطة الممولة بصورة مشتركة
14 238	21 770	14 319	7 451	7 إيرادات متنوعة
10 080	36 643	-	36 643	إيرادات الاستثمارات-طويلة الأجل
1 526	1 440	-	1 440	الصندوق المتجدد للمواد الإعلامية
2 091	1 796	-	1 796	مساهمات نقدية حكومية
8 839	13 109	-	13 109	صافي الإيرادات النثرية الأخرى
51 312	(14 762)	-	(14 762)	الأرباح/(الخسارة) نتيجة الفروق في أسعار الصرف
1 414 933	1 556 274	649 131	907 143	إجمالي الإيرادات
				المصروفات
779 855	908 294	-	908 294	8 البرنامج العادي
619 955	634 812	634 812		8 المشاريع
1 399 810	1 543 106	634 812	908 294	إجمالي المصروفات
15 123	13 168	14 319	(1 151)	فائض (عجز) الإيرادات على المصروفات
(23 776)	(32 963)	-	(32 963)	9 اهتلاك الالتزامات المتعلقة بالموظفين
(10 080)	(36 643)	-	(36 643)	20 الخط المتصلة بالموظفين
64 599	(72 036)	-	(72 036)	10 اعتماد لأغراض الاشتراكات
(385)	77	(3)	80	11 الاعتماد المخصص لأغراض الاستثمار
15 697	26 468	-	26 468	18 الإيرادات المؤجلة
(41 382)	31 270	-	31 270	19 مخصصات المتأخرات
19 796	(70 659)	14 316	(84 975)	فائض (عجز) الإيرادات على المصروفات
(6 716)	(14 319)	(14 319)		15 تحويل الفوائد إلى حسابات الجهات المتبرعة التحويلات من/(إلى) الاحتياطيات
(8 360)	25 197	-	25 197	21 صندوق رأس المال العامل
(16 548)	25 079	-	25 079	22 حساب الاحتياطي الخاص
(75 419)	(90 438)	(305)	(90 133)	الأرصدة المالية في بداية الفترة كما سبق الإشارة إليها
(3 191)	0		0	التغيير المقترح في السياسات المحاسبية الخاصة بتحديد الإيرادات من الأنشطة الممولة تمويلًا مشتركًا
(78 610)	(90 438)	(305)	(90 133)	الأرصدة المالية في بداية الفترة
(90 438)	(125 140)	(308)	(124 832)	أرصدة حسابات نهاية المدة

الملاحظات المرفقة هي جزء أساسي من الكشف المالية

الكشف الثاني: بيان الأصول والالتزامات وأرصدة الاحتياطيات والصناديق

في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

(بالآلاف الدولارات)

المجموع		الأموال		ملاحظات
2003-2002	2005-2004	حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي	الحساب العام والحسابات المتصلة به	
202 982	110 860	80 022	30 838	
291 696	368 368	368 368	0	11
118 388	192 858	13 815	179 043	12
(109 064)	(179 043)	-	043)((179	10
44 087	48 607	-	48 607	13
160 611	208 746	-	208 746	11
708 700	750 396	462 205	288 191	مجموع الأصول
				الالتزامات
0	71 000	-	71 000	14
352 250	384 362	384 304	58	15
87 401	102 571	66 788	35 783	16
25 695	20 948	-	20 948	17
62 024	35 556	-	35 556	18
41 382	0	-	0	19
182 182	239 566	-	239 566	20
750 934	854 003	451 092	402 911	مجموع الالتزامات
25 183	0	-	0	21
23 021	0	-	0	22
-	10 112	-	10 112	23
-	11 421	11 421	-	24
(90 438)	(125 140)	(308)	(124 832)	أرصدة الاحتياطيات والصناديق
(42 234)	(103 607)	11 113	(114.720)	صندوق رأس المال العامل
708 700	750 396	462 205	288 191	حساب الاحتياطي الخاص
				حساب المصروفات الرأسمالية
				الصندوق الخاص لحالات الطوارئ ونشاطات الإحياء
				أرصدة الصناديق في نهاية الفترة
				أرصدة الاحتياطيات والصناديق
				مجموع الالتزامات وأرصدة الاحتياطيات والصناديق

الملاحظات المرفقة هي جزء أساسي من الكشوف المالية

الكشف الثالث: التدفق النقدي

خلال الفترة المالية المنتهية في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005
(بالآلاف الدولارات)

2003-2002	2005-2004	
		التدفقات النقدية من أنشطة التشغيل
13 385	(84 975)	صافي فائض (عجز) الإيرادات على المصروفات (الكشف الأول - الحساب العام والحسابات ذات الصلة) تسوية:
(12 592)	(2 854)	للفوائد قيد التحصيل
80	(80)	الاعتماد المخصص لأغراض الاستثمار
(3 191)	-	عجز بداية الفترة كما جاء من قبل
(2 318)	(87 909)	
145 279	(74 470)	(الزيادة)/(النقص) في الاشتراكات قيد التحصيل
(71 950)	69 979	الزيادة/(النقص) في الاعتماد المخصص لأغراض الاشتراكات
5 411	(5 012)	النقص/(الزيادة) في الحسابات قيد التحصيل
101 925	32 112	الزيادة في الاشتراكات المحصلة مقدما
(70 040)	15 170	(النقص)/ الزيادة في الالتزامات القائمة
(15 697)	(26 468)	(النقص) في الإيرادات المؤجلة
(22 455)	(4 747)	(النقص) في حسابات الدفع
16 550	57 384	الزيادة في الخطط المتصلة بالموظفين
41 382	(41 382)	(النقص)/الزيادة في مخصصات المتأخرات
128 087	(65 343)	صافي النقدية من (المستخدمة في) أنشطة التشغيل
		التدفقات النقدية من أنشطة الاستثمار
(292 081)	(76 595)	الزيادة في الاستثمارات - قصيرة الأجل
8 925	(48 135)	(الزيادة)/(النقص) في الاستثمارات - طويلة الأجل
(283 156)	(124 730)	صافي النقدية من (المستخدمة في) أنشطة الاستثمار
		التدفقات النقدية من أنشطة التمويل
1 341	14	الزيادة في صندوق رأس المال العامل
6 016	2 058	الزيادة في حساب الاحتياطي الخاص
-	11 421	الزيادة في الصندوق الخاص لحالات الطوارئ ونشاطات الإحياء
-	10 112	الزيادة في حساب المصروفات الرأسمالية
0	71 000	الزيادة في القروض
12 817	3 680	الفوائد المتحصلة
0	(334)	فوائد السلف المدفوعة
20 174	97 951	صافي النقدية/ (المستخدمة في) أنشطة التمويل
(134 895)	(92 122)	صافي الزيادة/(النقص) في التدفقات النقدية
337 877	202 982	التدفقات النقدية في بداية الفترة
202 982	110 860	التدفقات النقدية في نهاية الفترة

الملاحظات المرفقة هي جزء أساسي من الكشف المالية

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الكشف الرابع: حالة اعتمادات البرنامج العادي

للفترة المالية المنتهية في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

(بالآلاف الدولارات)

الميزانية مقابل الفروق الفعلية (7)	معدل الإنفاق في الميزانية (6)	الفروق في أسعار الصرف (5)	الإنفاق الفعلي	الميزانية المعدلة	الإيرادات الموقعة (4)	عمليات النقل (3)	الإيرادات الفعلية الأخرى (2)	صافي الميزانية (1)	الباب
77	69 578	(1 435)	71 013	69 655	(300)	2 600	67 355	-1	السياسة العامة والتوجيه
179	339 391	(7 456)	346 847	339 570	(2 540)	12 974	329 136	-2	البرامج الفنية والاقتصادية
9	194 930	(5 330)	200 260	194 939	1 540	52 626	140 773	-3	برامج دعم التنمية
0	66 664	(849)	67 513	66 664	(36 415)	52	103 027	-4	برنامج التعاون الفني
9	67 312	(1 720)	69 032	67 321	(50)	7 956	59 415	-5	خدمات الدعم
4	55 457	(1 885)	57 342	55 461	1 350	5 317	48 794	-6	الخدمات المشتركة
586	14	(3)	17	600	0	0	600	-7	المصروفات غير المنظورة
864	793 346	(18 678)	812 024	794 210	(36 415)	0	81 525	749 100	إجمالي ميزانية العمل الفعلية
0	0	0	0	0	(96 960)	96 960	96 960	-8	التحويل إلى صندوق التسويات الضريبية
10 112	31 270	0	31 270	41 382	0	0	41 382	-9	المصروفات لمرة واحدة الممولة من المتأخرات
10 976	824 616	(18 678)	843 294	835 592	(36 415)	(96 960)	81 525	887 442	

(1) الاعتمادات بموجب قرار المؤتمر 2003/10. (2) الإيرادات الفعلية الأخرى بحسب المعدل في الأمم المتحدة (بلغت الإيرادات الأخرى 74 253 مليون دولار أمريكي في ميزانية برنامج العمل والميزانية المستترة 2004/2005)

(3) وافقت لجنة المالية على عمليات النقل (FC 113/2). (4) أُجّلت اعتمادات برنامج التعاون الفني 2005/2004 حتى 2007/2006 (بحسب المعدل في الميزانية). (5) تمثل الفروقات في العملات والإنفاق بحسب المعدل في الميزانية مقارنة مع المعدل في الأمم المتحدة. (6) يمثل معدل الإنفاق في الميزانية الإئتمانية الفعلي المعدل بحسب الفروقات في العملات. (7) الفروقات بين الميزانية المعدلة والإنفاق في الميزانية.

ملاحظات على الكشوف المالية

1 - المنظمة

أنشئت منظمة الأغذية والزراعة في 16 أكتوبر/تشرين الأول 1945 ومقرها الرئيسي موجود في روما في إيطاليا. وتهدف المنظمة إلى الارتقاء بمستويات التغذية والمعيشة، وإدخال تحسينات في كفاءة إنتاج جميع المنتجات الغذائية والزراعية وتوزيعها، وتحسين ظروف سكان الريف، وبالتالي الإسهام بتوسيع الاقتصاد العالمي وضمان تحرير الإنسانية من الجوع.

ويعتمد برنامج عمل المنظمة من قبل مؤتمر الدول الأعضاء. وتمول اعتمادات الميزانية لهذا البرنامج بمساهمات سنوية على أساس تقديرات يضعها المؤتمر وتقدمها الدول الأعضاء والأعضاء المنتسبة، في المنظمة. وتلغى الاعتمادات غير المستخدمة في نهاية الفترة المالية وذلك باستثناء الاعتمادات المخصصة لبرنامج التعاون الفني التي تظل متاحة للالتزامات خلال الفترة المالية التي تلي الفترة التي خصصت لها الأموال عن التصويت.

أما المساهمات الطوعية لأغراض خاصة التي تتمشى مع سياسات المنظمة وأهدافها وأنشطتها فيجوز للمدير العام قبولها وتؤسس تبعاً لذلك حسابات الأمانة والحسابات الخاصة. كذلك تتلقى المنظمة أموالاً في إطار ترتيبات ما بين المنظمات مع برنامج الأمم المتحدة الإنمائي للمشاركة كوكالة منفذة لمشروعات التعاون الفني التابعة للبرنامج أو تعمل كوكالة تنفيذية للمشروعات التي يمولها البرنامج وتنفذها وكالات تنفيذية أخرى. وتشمل المساهمات والأموال الطوعية المتحصلة مدفوعات للتعويض عن تكاليف معينة تتعلق بالخدمات الفنية والتنظيمية والإدارية (تكاليف الدعم) والتي تمثل جزءاً أساسياً من المشروعات الممولة من خارج الميزانية.

وتقدم المنظمة، بالاتفاق مع وكالات التمويل الرئيسية المتعددة الأطراف المعنية بالزراعة، خدمات دعم الاستثمار في إطار بعثات تمويلية مشتركة إلى البلدان المعنية، حيث تتلقى المنظمة، مقابلها، استرداداً على أساس نسبة معينة من التكاليف يتفق عليها.

2 - موجز السياسات المحاسبية الرئيسية

الفترة المالية

الفترة المالية تتكون من سنتين تقويميتين متتاليتين.

أساس إعداد الكشوف المالية

يتم إعداد الكشوف المالية حسب قاعدة التكلفة التاريخية وطبقاً للمعايير المحاسبية السارية.

الدخل

تتقرر الإيرادات عندما تصبح المنظمة مستحقة لها، باستثناء المساهمات والأموال الطوعية التي تتلقاها المنظمة في إطار الترتيبات المشتركة ما بين المنظمات والأنشطة الممولة تمويلياً مشتركاً. وتتقرر بشأنها الإيرادات على أساس تناسبي بحسب المرحلة التي استكملت من المشروع محسوبة على أساس المصروفات.

الإنفاق

تتقرر المصروفات حسب استحقاق التكاليف.

المعدات والأثاث والمركبات

تدرج تكلفة المعدات والأثاث والمركبات في المصروفات في سنة شرائها.

العملة المستخدمة لإعداد التقارير

يعبر عن الكشوفات المالية بالدولار الأمريكي، وهو عملة التداول في المنظمة.

العملات الأجنبية

أما الإيرادات والمصروفات بعملات أخرى غير الدولار الأمريكي فتحول إلى الدولار وفقاً لسعر الصرف الذي تحدده الأمم المتحدة الذي يقارب سعر السوق المعمول به يوم إنجاز المعاملات. وأما النقدية والودائع لأجل بالعملات الأخرى غير الدولار الأمريكي فتحول إلى الدولار بسعر الصرف الذي تطبقه الأمم المتحدة بتاريخ 2005/12/31. وترحل فروقات سعر الصرف إلى حساب الإيرادات والمصروفات وتحول إلى حساب الاحتياطي الخاص.

الفروقات في العملات بالنسبة إلى تكاليف موظفي المقر نتيجة الاختلافات بين سعر الدولار في الميزانية وأسعار الصرف المعمول بها في الأمم المتحدة لم تعد تحول إلى حساب الاحتياطي الخاص اعتباراً من 2004/1/1.

الاستثمارات

تدرج الاستثمارات بأدنى أسعار التكلفة وتحدد القيمة السوقية على أساس إجمالي محفظة الاستثمارات

مستحقات نهاية الخدمة والتقاعد

تحدد معدلات والتزامات تكاليف مستحقات نهاية الخدمة والتقاعد على أساس تقييم اكتواري. وتحمل تكاليف الخدمة الجارية واهتلاك الالتزامات غير المسجلة على المصروفات على أساس الاستحقاق. ويجري استهلاك الالتزامات غير المسجلة الناشئة عن ذلك فيما يتعلق بالتغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة على امتداد 30 عاماً اعتباراً من 1998، في حين يجري اهتلاك الخطط الأخرى لمدفوعات نهاية الخدمة على امتداد 15 عاماً اعتباراً من 1998.

سياسات تدوير الأرقام

يعبر عن الكشوف المالية بآلاف الدولارات الأمريكية.

سياسات توحيد الكشوفات المالية

- برنامج عمل المنظمة

تقدم الكشوف المالية الموحدة على قسمين (ألف) الحساب العام والحسابات ذات الصلة، و(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي.

- صندوق التسليف والادخار في المنظمة

نص قرار المؤتمر رقم 75/37 على صندوق التسليف والادخار جزء أساسي من المنظمة وعلى (أ) وضع أموال الصندوق وأصوله الصافية في حساب خاص يدار كحساب منفصل عن

كافة الحسابات والأصول الأخرى التي تديرها المنظمة؛ (ب) تغطية كافة التكاليف التي ينطوي عليها تشغيل هذا الصندوق وأية التزامات مالية أخرى تترتب على نشاط الصندوق من أموال هذا الصندوق وأصوله؛ (ج) أن تتضمن لوائح الصندوق ضمانات لحماية مركز المنظمة. وقد تم إدراج هذه المبادئ في اللائحة الأساسية لصندوق التسليف والادخار. ولا تدخل الحسابات المراجعة للصندوق في الحسابات العامة، وإنما تعرض منفصلة على لجنة المالية.

- مجمع السلع والخدمات في المنظمة

إن عمليات وأموال مجمع السلع والخدمات حددت في الفقرة 27 من المادة 13 من اتفاقية المقر التي تعترف بأن هؤلاء الموظفين يتمتعون بالآتي: (1) بالحق في الاستيراد بدون رسوم جمركية أو رسوم أخرى وبدون أي حظر أو قيود على الواردات؛ (2) استيراد كميات معقولة من المواد الغذائية، وغيرها من السلع عن طريق المنظمة لأغراض الاستهلاك الشخصي وليس لغرض الإهداء أو البيع على أن يتفق على هذه الكميات بمقتضى ترتيب بين الحكومة والمنظمة. ولا تدخل الحسابات المراجعة للمجمع في الحسابات العامة، وإنما تعرض منفصلة على لجنة المالية.

3 - اشتراكات الدول الأعضاء

2003/2002	2005/2004	
648 063	782 009	الاشتراكات في البرنامج العادي
-	14 100	تقييم التغطية الطبية بعد نهاية الخدمة
(3 000)	(2 800)	ناقصاً: مبلغ يتعلق بصندوق التسويات الضريبية
(173)	0	الخصم من الاشتراكات المحصلة
644 890	793 309	

جرى تقدير اشتراكات الدول الأعضاء في الفترة 2004-2005 للمرة الأولى باستخدام ترتيبات الاشتراكات المجزأة التي وافق عليها المؤتمر بموجب القرار CR 11/03 الصادر عام 2003. واستناداً إلى مجموع الاشتراكات المعبر عنها بالدولار الأمريكي، كانت الاشتراكات المجزأة بالدولار الأمريكي واليورو للفترة المذكورة بحدود 45 في المائة و55 في المائة على التوالي.

كذلك وافق المؤتمر عام 2003 (القرار رقم CR 03/7) على اشتراكات إضافية بقيمة 14.1 مليون دولار أمريكي لتمويل اهتلاك التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة.

4 - المساهمات الطوعية

2003/2002	2005/2004	
29 282	39 927	(أ) الحساب العام والحسابات ذات الصلة تكاليف الدعم
346 797	487 051	(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي الدول المانحة
215 479	77 562	المؤسسات المانحة
32 449	54 503	مشروعات المانحين المتعددة
594 725	619 116	
624 007	659 043	

5 - الأموال المتحصلة بموجب ترتيبات مشتركة بين المنظمات

2003/2002	2005/2004	
3 286	1 559	(أ) الحساب العام والحسابات ذات الصلة تكاليف الدعم
25 230	15 696	(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي أموال تم تحصيلها بموجب ترتيبات مشتركة بين المنظمات
28 516	17 255	

6 - الأنشطة الممولة بصورة مشتركة

2003/2002	2005/2004	
22 863	21 454	برنامج التعاون بين المنظمة والبنك الدولي
1 591	1 740	مصرف التنمية الأفريقي
658	360	مصرف التنمية الآسيوي
2 296	1 317	الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
520	620	البنك الأوروبي للإنشاء والتعمير

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

1 506	1 180
29 434	26 671

أنشطة أخرى

7 - الإيرادات المتنوعة

2003/2002	2005/2004
4 399	5 062
1 477	-
5 048	3 450
(2 562)	(1 875)
(1 371)	130
531	684
7 522	7 451
1 061	258
5 655	14 061
6 716	14 319
14 238	21 770

(أ) الحساب العام والحسابات ذات الصلة

الفوائد المصرفية والودائع لأجل

إيرادات الاستثمارات قصيرة الأجل

انقضاء الالتزامات المستحقة

الرسوم المصرفية

الفترة السابقة

أخرى

(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي

الفوائد المصرفية والودائع لأجل

إيرادات الاستثمارات قصيرة الأجل

8 - الإنفاق

2003/2002	2005/2004	
		(أ) الحساب العام والحسابات ذات الصلة:
468 821	571 352	رواتب الموظفين
88 291	93 207	موارد بشرية أخرى
63 672	64 937	السفريات الرسمية
47 483	55 637	نفقات التشغيل العامة
56 061	54 601	شراء المعدات
9 210	12 581	التدريب
31 623	44 445	العقود
14 694	11 534	النثریات
779 855	908 294	
		(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي
133 347	132 916	رواتب الموظفين
76 685	92 097	موارد بشرية أخرى
57 468	63 227	السفريات الرسمية
40 255	36 129	نفقات التشغيل العامة
179 426	184 458	شراء المعدات
22 439	21 037	التدريب
105 963	99 498	العقود
4 372	5 450	النثریات
619 955	634 812	
1 399 810	1 543 106	

تتألف مصروفات الحساب العام والحسابات المتصلة من الصناديق والأنشطة التالية:

2003/2002	2005/2004	
696 374	812 544	ميزانية البرنامج العادي
77 721	62 025	برنامج التعاون الفني للفترة قبل الاعتمادات
3 530	31 270	مخصصات المتأخرات
1 526	1 440	الصندوق المتجدد للمواد الإعلامية
704	1 015	نثرية
779 855	908 294	

9 - اهتلاك الالتزامات المتعلقة بالموظفين

2003/2002	2003/2002	
14 342	29 986	التغطية الطبية بعد نهاية الخدمة
9 434	2 977	مدفوعات نهاية الخدمة
23 776	32 963	

يتم اهتلاك التزامات التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة على امتداد فترة 30 عاما ابتداء من 1998، وتحدد المبالغ على أساس التقييم الاكتواري. وتعكس اهتلاك مدفوعات نهاية الخدمة المبالغ المدفوعة التي تزيد على المعدلات الموصى بها للمساهمات المحددة على أساس التقييم الاكتواري.

10 - اعتماد لأغراض الاشتراكات

2003/2002	2005/2004	
181 014	109 064	في 1 يناير/كانون الثاني 2002 و 2004
(65 422)	71 604	اشتراكات الدول الأعضاء
823	432	المساهمات النقدية الحكومية
(64 599)	72 036	حساب الاحتياطي الخاص وصندوق رأس المال العامل
(7 351)	(2 057)	في 31 ديسمبر/كانون الأول 2003 و 2005
109 064	179 043	

حدد الاعتماد المخصص للاشتراكات بنسبة 100 في المائة بحسب الأعراف المتبعة في منظومة الأمم المتحدة.

11 - الاستثمارات

2003/2002	2005/2004	
60 398	-	(أ) الحساب العام والحسابات المتصلة به الاستثمارات القصيرة الأجل
231 298	368 368	(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي الاستثمارات القصيرة الأجل
291 696	368 368	مجموع الاستثمارات قصيرة الأجل
16 495	16 589	الاستثمارات طويلة الأجل المخصصة لـ: خطة التعويضات
76 976	77 875	خطة مدفوعات نهاية الخدمة
67 140	114 282	التغطية الطبية بعد نهاية الخدمة
160 611	208 746	مجموع الاستثمارات طويلة الأجل
452 307	577 114	مجموع الاستثمارات

يحتفظ الوصي وهو شركة Northern Trust Company بالأوراق المالية للاستثمارات ويديرها مديران للاستثمارات هما: Wellington و Western. وفي الفترة 2002-2003، جرى تحويل النقدية والودائع إلى حافظة من السندات القصيرة الأجل وغيرها من الأصول السائلة. كذلك يحتفظ مصرف التسويات الدولية بالاستثمارات القصيرة الأجل. والحافظة القصيرة الأجل هي حافظة تجارية ولا يتم بالضرورة الاحتفاظ بالأوراق المالية حتى تاريخ استحقاقها.

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

وبلغت كلفة الاستثمارات القصيرة الأجل وقيمتها في السوق في 2005/12/31 مبلغ 368.4 مليون دولار أمريكي (2002-2003/292.1 مليون دولار أمريكي) و368.1 مليون دولار أمريكي (2002-2003/291.7 مليون دولار أمريكي) على التوالي. وقد أتى الكشف الأول على ذكر الخسارة غير المحققة وقدها 0.3 مليون دولار أمريكي في الاعتماد المخصص للاستثمارات.

وطُبقت عائدات للاستثمارات الطويلة الأجل المستحقة قدرها 36.6 مليون دولار أمريكي (2002-2003/10.1 مليون دولار أمريكي) على الخطط الخاصة بالموظفين في الفترة 2004-2005. وبلغت قيمة السوق للاستثمارات الطويلة الأجل 230.3 مليون دولار أمريكي في 2005/12/31 (2002-2003/185.6 مليون دولار أمريكي). وتتضمن الحافطة الطويلة الأجل 50 في المائة تقريباً من الأسهم و50 في المائة من العائدات الثابتة (باليورو).

وجرى تقدير اشتراكات إضافية بقيمة 14.1 مليون دولار أمريكي في الفترة 2004/2005 لتمويل اهتلاك التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة. وتخصص المبالغ المحصلة من اشتراكات إضافية لحافطة الاستثمارات الطويلة الأجل بحسب النسبة المئوية للاشتراكات الإجمالية التي تسدها حالياً الدول الأعضاء.

12 - الاشتراكات المستحقة

2003/2002	2005/2004	
ذ		(أ) الحساب العام والحسابات ذات الصلة
97 695	169 361	اشتراكات الدول الأعضاء
6 667	7 099	مساهمات نقدية حكومية
195	135	صندوق رأس المال العامل
4 507	2 448	حساب الاحتياطي الخاص
109 064	179 043	
		(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي
3 950	5 972	مساهمات طوعية
5 374	7 843	الأموال المحصلة في إطار الترتيبات المشتركة بين المنظمات
9 324	13 815	
118 388	192 858	

الاشتراكات المستحقة على الدول الأعضاء عن الفترة 2004/2005 وما قبل والبالغة 53.4 مليون دولار أمريكي و26.9 مليون يورو جرى تسديدها في الشهرين الأولين من عام 2006.

13 - الحسابات المستحقة

2003/2002	2005/2004	
30 679	29 564	سلف ومدفوعات مسبقة
12 858	17 976	منظمات الأمم المتحدة ومنظمات أخرى غير تابعة للأمم المتحدة
267	-	فوائد مستحقة
283	1 067	أنشطة أخرى
44 087	48 607	

14 - قروض مصرفية

عانت المنظمة من نقص في الأموال النقدية في الأشهر الخمسة الأخيرة من عام 2005 بسبب تأخر الدول الأعضاء في تسديد اشتراكاتها. وبعدها استعانت المنظمة برصيد كل من حساب رأس المال العامل وبحساب الاحتياطي الخاص لتغطية احتياجات الحساب العام من الأموال

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

النقدية، اضطرت أيضاً إلى الاقتراض من الخارج اعتباراً من شهر أغسطس/آب وحتى 31 ديسمبر/كانون الأول 2005. وتسدد القروض على فترات قد تصل إلى أسبوعين لمؤسسات مالية مختلفة وفق المعدلات السارية بين المصارف. وجرى عام 2006 تسديد القروض الخارجية غير المضمونة البالغة 71 مليون دولار أمريكي في 2005/12/31 فور قيام الدول الأعضاء بتسديد اشتراكاتها.

15- الاشتراكات المستحقة سلفاً

2003/2002	2005/2004	
116	58	(أ) الحساب العام والحسابات ذات الصلة: اشتراكات الدول الأعضاء
352 134	384 304	(ب) حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي: المساهمات الطوعية
352 250	384 362	

يبلغ عائد الفوائد المحول إلى حسابات الجهات المانحة لحسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي المدرجة أعلاه مقدار 14.3 مليون دولار أمريكي (2003/2002 - 6.7 مليون دولار أمريكي).

تشمل "الاشتراكات المسددة سلفاً" في إطار "حسابات الأمانة وحسابات برنامج الأمم المتحدة الإنمائي" الأموال الخاصة ببرنامج الأمم المتحدة للنفط مقابل الغذاء الذي أوقف العمل به في نوفمبر/تشرين الثاني 2003 إلا بالنسبة إلى بعض الأنشطة الإدارية والمصروفات ذات الصلة التي استمرت حتى مارس/آذار 2004. وفي 2005/12/31، احتفظت المنظمة بأموال تقدر بحدود 5 ملايين دولار أمريكي ريثما تسدد الالتزامات المتبقية.

16- الالتزامات المستحقة الدفع

تشمل الالتزامات مستحقة الدفع للالتزامات مقابل تكاليف خدمات الموظفين والعقود وأوامر الشراء التي التزم بها حتى 2005/12/31

17- حسابات المدفوعات

2003/2002	2005/2004	
4 595	1 676	استردادات ميدانية
2 183	2 918	خطة المعاشات التقاعدية والنظام الطبي
12 688	10 138	حسابات ائتمانية خاصة بالموظفين
6 229	6 216	أنشطة أخرى
25 695	20 948	

تمثل الحسابات الائتمانية للموظفين الأموال المتعلقة بتشغيل ترتيبات اشتراك الموظفين في الرعاية الصحية والتأمين. وتستخدم الأموال في الأغراض ذات الصلة مثل تسوية المطالبات الواردة بعد انتهاء مدة عقود الرعاية الصحية والتأمين الصحي.

18- الإيرادات المؤجلة

2003/2002	2005/2004	
77 721	62 024	في 1 يناير/كانون الثاني 2004 و2002
92 038	98 645	زائداً: مبلغ من تقديرات البرنامج العادي للفترة 2004/2005 يتعلق باعتتمادات برنامج التعاون الفني (2002/2003) ناقصا المبلغ المحول إلى الإيرادات ذات الصلة بالمصروفات

		المحملة على:
(77 721)	(62 024)	(1) اعتمادات برنامج التعاون الفني للفترة 2003/2002 (2001/2000)
(30 014)	(63 089)	(2) اعتمادات برنامج التعاون الفني للفترة 2005/2004 (2003/2002)
62 024	35 556	في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 و2003

19 - مخصصات المتأخرات

يرخص قرار المؤتمر رقم 2001/6 استخدام جزء من الأموال الإضافية التي قد تتوافر للمنظمة خلال الفترة المالية من مدفوعات الاشتراكات المتأخرة، وعلى الأخص من الدولة العضو التي تدفع أكبر اشتراك، لأغراض معينة، بعد اتخاذ التدابير للتنفيذ الكامل لبرنامج العمل والميزانية وأنشأ الباب التاسع "المصروفات لمرة واحدة"، في 2002 عقب تحصيل المتأخرات من الدولة التي تدفع أكبر اشتراك. وطبقاً لقرار المؤتمر رقم 2001/6، جرى تحديد مشاريع لغايات خاصة في الباب 9 من برنامج العمل والميزانية للفترة المالية 2003/2002. وجرى ترحيل رصيد الباب 9 "المصروفات لمرة واحدة الممولة من المتأخرات" بقيمة 41.4 مليون دولار أمريكي إلى الفترة المالية 2005/2004.

و جرى تحويل رصيد مخصصات المتأخرات المتبقية في نهاية عام 2005 إلى حساب الإنفاق الرأسمالي الجديد طبقاً لقرار المؤتمر رقم 2003/10. وكانت عمليات النقل في الباب 9 "الإنفاق لمرة واحدة" على الشكل التالي:

2003/2002	2005/2004
44 912	41 382
(3 530)	(31 270)
	(10 112)
41 382	0

تخصيص المتأخرات للإنفاق لمرة واحدة ناقصاً: المصروفات التي أنفقت التحويل إلى حساب الإنفاق الرأسمالي

20 - الخطط ذات الصلة بالموظفين

2002/03	2004/05
16 495	16 589
54 847	77 875
110 840	145 102
182 182	239 566

المدفوعات التعويضية
مدفوعات إنهاء الخدمة
التغطية الطبية بعد نهاية الخدمة

وافق قرارا المؤتمر 99/10 و2001/10، من بين جملة أمور، على: (1) أن إي إيرادات تنشأ عن الاستثمارات التي يحتفظ بها فيما يتعلق بخطة مدفوعات نهاية الخدمة وخطة تعويضات الموظفين، تستخدم لضمان أن تكفي هذه الأموال لتصفية الالتزامات ذات الصلة؛ (2) وعند توافر زيادة في إيرادات الاستثمارات، تخصص هذه الأموال، من حيث المبدأ، للالتزامات التغطية الطبية بعد نهاية الخدمة ثم لتغطية التزامات مدفوعات نهاية الخدمة بعد ذلك. وفي الفترة 2005/2004، خصصت عائدات الاستثمارات الطويلة الأجل وقدرها 36.6 مليون دولار أمريكي (2003/2002-10.1 مليون دولار أمريكي) للخطط ذات الصلة بالموظفين. وكان ثلثا الالتزامات الخاصة بالموظفين تقريباً هي التزامات تُدفع باليورو.

المدفوعات التعويضية

تستحق المدفوعات التعويضية للموظفين (ومن يعولونهم) في حالات الوفاة أو الإصابة أو المرض بسبب أداء المهام الرسمية، ويكمل، في حالات معينة، معاشات العجز والورثة التي يقدمها الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة. وتخضع المدفوعات التعويضية لاستعراض اكتواري لتحديد الالتزامات والتوصية بمعدل الاشتراكات. وأسلوب التقييم المتبع هو أسلوب تكلفة السنة الواحدة. وفيما يلي تفاصيل آخر استعراض تم في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (و2003):

2003	2005
%5.5	%4.5
%2.0	%2.0
16.5	16.6

الافتراضات الاكتوارية الرئيسية لتحديد المطالبات المتوقعة:

- (1) معدل الخصم السنوي
 - (2) زيادة المستحقات السنوية نتيجة لارتفاع مستوى المعيشة
- القيمة الاكتوارية الحالية للمطالبات المتوقعة (بملايين الدولارات)

مدفوعات انتهاء الخدمة

خطة مدفوعات انتهاء الخدمة مستحقة لموظفي فئة الخدمات العامة في المقر الرئيسي الذين يحق لهم أن يحصلوا على مدفوعات نهاية خدمة تعادل 13.5/1 من المرتب السنوي عن كل سنة خدمة تنتهي بعد 1 يناير/ كانون الثاني 1975. وتخضع خطة مدفوعات نهاية الخدمة لاستعراض اكتواري للتأكد من الالتزامات المالية والتوصية بمعدلات الاشتراكات. وأسلوب التقييم المتبع هو أسلوب إسقاطات تكلفة الوحدة. وفيما يلي تفاصيل آخر تقييم اكتواري أجرى في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (و2003):

2003	2005
5.5%	4.5%
2.5%	2.5%
76.9	77.9

الافتراضات الاكتوارية الرئيسية لتحديد تكلفة المستحقات:

(1) معدل الخصم السنوي

(2) معدل التضخم في المرتبات في المستقبل

القيمة الاكتوارية الحالية للالتزامات المستحقات (بملايين الدولارات الأمريكية)

جرت تصفية الالتزامات غير المسجلة لمدفوعات نهاية الخدمة في 2003/12/31 وقدرها 22.1 مليون دولار أمريكي نتيجة الأداء الإيجابي لحافضة الاستثمارات الطويلة الأجل التي بلغت عائدات الاستثمار فيها 36.6 مليون دولار أمريكي، خصصت للالتزامات مدفوعات نهاية الخدمة بموجب قرارى المؤتمر رقم 1999/10 و2001/10.

مدفوعات نهاية الخدمة

مدفوعات نهاية الخدمة تتعلق بدفع قيمة الإجازة السنوية المترجمة، ومنحة العودة إلى الوطن، وتعويض نهاية الخدمة، وتكاليف السفر للعودة إلى الوطن، ونقل الأمتعة المنزلية الخاصة بجميع الموظفين المستحقين. وتخضع المدفوعات التعويضية لاستعراض اكتواري لتحديد الالتزامات ذات الصلة والتوصية بمعدل الاشتراكات. وأسلوب التقييم المتبع هو أسلوب التكلفة التجميعية. وفيما يلي تفاصيل آخر تقييم أجرى في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (و2003):

2003	2005
5.5%	4.5%
2.5%	2.5%
25.5	25.9

(1) معدل الخصم السنوي

(2) معدل التضخم في المرتبات في المستقبل

القيمة الاكتوارية الحالية للالتزامات المستحقات (بملايين الدولارات)

استنادا إلى الاستعراض الاكتواري المشار إليه أعلاه، بلغت الالتزامات غير المسجلة لمدفوعات نهاية الخدمة في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 نحو 25.9 مليون دولار (25.5 مليون دولار في 2003).

التغطية الطبية بعد نهاية الخدمة

توفر خطة التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة التغطية اللازمة للمصروفات الطبية للموظفين السابقين المستحقين ومن يعولونهم في مختلف أنحاء العالم. وتمثل التزامات التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة القيمة الحالية لنصيب المنظمة من تكاليف التأمين الطبي للمتقاعدين والمزايا المستحقة حتى تاريخه للموظفين الذين لا يزالون في الخدمة بعد إحالتهم على المعاش. وتخضع التغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة لاستعراض ائتماري لتحديد الالتزامات ذات الصلة ومعدلات الاشتراكات. وأسلوب التقييم المتبع هو أسلوب إسقاطات تكلفة الوحدة. وفيما يلي تفاصيل آخر استعراض تم في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (و2003):

2003	2005
5.5%	4.5%
2.5%	2.5%
4.5%	6.5%
313.8	533.4

- (1) معدل الخصم السنوي
(2) معدل التضخم في المرتبات
(3) معدل التضخم في الرعاية الطبية (يفترض حدوث انخفاض مستقيم في تضخم التكاليف الطبية من نسبة 6.5 إلى 4.5 في المائة على 10 سنوات)
القيمة الائتمارية الحالية للمطالبات المتوقعة (بملايين الدولارات)

استنادا إلى الاستعراض الائتماري المشار إليه أعلاه، بلغت الالتزامات غير المسجلة للتغطية الطبية بعد انتهاء الخدمة في 2005/12/31 نحو 388.3 مليون دولار (202.9 مليون دولار في 2003).

المعاشات التقاعدية

المنظمة عضو في الصندوق المشترك للمعاشات التقاعدية لموظفي الأمم المتحدة الذي أنشأته الجمعية العامة للأمم المتحدة لتوفير معاشات الإحالة إلى التقاعد ومعاشات الوفاة والإعاقاة والمستحقات ذات الصلة لموظفي المنظمات الأعضاء. والصندوق من النوع محدد المنافع ويكون التزام المنظمة مقصورا على الاشتراكات المحددة في الصندوق.

-21 صندوق رأس المال العامل

2003/2002	2005/2004
25 381	25 395
14	-
25 395	25 395
15 482	25 183
1 327	14
14	-
-	(25 197)
8 360	
25 183	0

- المستوى المرخص به في 2004/1/1 و2002
الدول الأعضاء الجديدة
المستوى المرخص به في 2005/12/31 و2003
في 1 يناير/كانون الثاني 2004 و2002
متحصلات من الدول الأعضاء
متحصلات من الدول المنتسبة
التحويل للحساب العام
استرداد من السلفة الخاصة بتكاليف إعادة التوزيع وإنهاء الخدمة
في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 و2003

الغرض من صندوق رأس المال العامل هو تقديم سلف نقدية واجبة السداد الى الحساب العام من أجل تمويل المصروفات المذكورة في الميزانية الى حين ورود الاشتراكات الى الميزانية؛ وتمويل المصروفات الطارئة التي لا تغطيها الميزانية الجارية، وتقديم القروض للأغراض التي قد يجيزها المجلس في حالات معينة. كان المستوى المصرح به، في الأصل، لصندوق رأس المال العامل 25 مليون دولار وفقا لقرار المؤتمر 91/15. وارتفع هذا المستوى في 2003/12/31 إلى 25.4 مليون دولار، وبلغ المبلغ المدفوع 25.2 مليون دولار في 2005/12/31. وحصل الحساب العام في

أغسطس/آب 2005 على سلفة من حساب رأس المال العامل بقيمة 25.2 مليون دولار أمريكي. وفي 2006 تم إعادة هذا المبلغ إلى صندوق رأس المال العامل بعد تحصيل المتأخرات من الدولة التي تدفع أكبر الاشتراكات.

22 - حساب الاحتياطي الخاص

2003/2002	2005/2004	
32 550	37 455	المستوى المرخص به في 2004/1/1 و 2002
457	23 021	في 1 يناير/كانون الثاني 2004 و 2002
6 016	2 057	متحصلات من الدول الأعضاء
51 312	(14 762)	فروق أسعار الصرف عند تحويل العملات الأجنبية
(34 764)	-	فروق العملات تحت بند التكاليف القياسية للموظفين
-	(10 316)	صافي التحويلات من/إلى الحساب العام
23 021	0	في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 و 2003

الغرض من حساب الاحتياطي الخاص هو حماية برنامج عمل المنظمة من آثار التكاليف الإضافية غير المدرجة في الميزانية والناشئة عن التقلبات السلبية في العملات والاتجاهات التضخمية غير المدرجة في الميزانية. وقد حدد قرار المؤتمر 81/13 المستوى المرخص به لحساب الاحتياطي الخاص بنسبة 5 في المائة من ميزانية العمل الفعلية للفترة المالية التالية، بمبلغ 37.5 مليون دولار في 2004/2005. وتفيد الأرباح أو الخسائر الصافية الناجمة عن أسعار الصرف في حساب الاحتياطي الخاص.

وبعد اعتماد الاشتراكات المجزأة، قرر المؤتمر في دورته الثالثة والثلاثين عام 2005 استبعاد الأعباء المترتبة على حساب الاحتياطي الخاص بسبب الفروقات في العملات بالنسبة إلى تكاليف موظفي المقرّ نتيجة الاختلافات بين المعدّل في الميزانية ومعدلات الصرف المعمول بها في الأمم المتحدة، على أن يسري مفعول هذا القرار اعتباراً من الفترة المالية 2005/2004.

وبما أنّ السلفة المتمثلة برصيد حساب رأس المال العامل والمقدمة إلى الحساب العام في أغسطس/آب 2005 لم تكن كافية لسدّ احتياجات الحساب العام من الأموال النقدية، قدّم أيضاً حساب الاحتياطي الخاص سلفة إلى الحساب العام تتمثل بالرصيد المتوافر وقدره 10.3 مليون دولار أمريكي ريثما تسدد الدول الأعضاء اشتراكاتها. وفي 2006 أعيد هذا المبلغ إلى حساب الاحتياطي الخاص بعد تحصيل اشتراكات الدول الأعضاء.

23 - المصروفات الرأسمالية

تم إنشاء حساب المصروفات الرأسمالية بموجب قرار المؤتمر رقم 03/10 باعتباره الباب الثامن من برنامج العمل والميزانية وأدرج في المادة 6-11 من اللائحة المالية على النحو التالي:

(أ) "صندوق مصروفات رأسمالية" يستخدم لغرض إدارة الأنشطة التي تتطلب إنفاق "رأسمالي" مع تعريفها كما يلي:

(1) مصروفات على أصول مادية وغير مادية يكون عمرها الاستعمالي أطول من فترة السنتين المالية في المنظمة؛

(2) وتتطلب في العادة مستوى من الموارد لا يمكن تمويله من اعتمادات فترة مالية واحدة؛

(ب) تكون مصادر الأموال كما يلي:

- (1) مخصصات البرنامج العادي التي يوافق عليها المؤتمر؛
 (2) الاشتراكات الطوعية؛
 (3) واسترداد الرسوم من مستخدمي خدمات الاستثمار الرأسمالي.
 (ج) يخضع استعمال الحساب للترخيص بموجب الباب الثامن من خلال قرار ربط الميزانية بواسطة المؤتمر (المادة 4-1 من اللائحة المالية) أو من خلال تطبيق المادة 4-5 من اللائحة المالية فيما يتعلق بالنقل بين أبواب الميزانية.
 (د) ويجول رصيد الباب الثامن من الميزانية في نهاية كل فترة مالية إلى حساب المصروفات الرأسمالية لاستخدامه في فترة مالية تالية".

تم نقل رصيد مخصصات المتأخرات في 2005/12/31، البالغ 10.1 مليون دولار إلى حساب المصروفات الرأسمالية بترخيص من لجنة المالية وموافقة المجلس (الفقرة 48 من تقرير الدورة التاسعة والعشرين للمجلس).

24 - الصندوق الخاص لحالات الطوارئ ونشاطات الإحياء

أيدت لجنة المالية، في دورتها الثانية بعد المائة في مايو/أيار 2003، اقتراح إنشاء الصندوق الخاص لحالات الطوارئ ونشاطات الإحياء، على أن يؤمن التمويل له من الأسرة المانحة ومن قسم عمليات الطوارئ والإحياء. وحُدد مستوى التمويل المستهدف المتوخى بمليوني دولار أمريكي.

وأخذ مجلس المنظمة علماً، في دورته السابعة والعشرين بعد المائة في نوفمبر/تشرين الثاني 2004، باقتراح المدير العام رفع مستوى التمويل المستهدف للصندوق إلى 20 مليون دولار أمريكي وإنشاء حساب أمانة لحالات الطوارئ يبلغ تمويله السنوي المستهدف 80 مليون دولار أمريكي.

وكانت عمليات النقل إلى الحسابات على النحو التالي:

2003/2002	2005/2004	
-	24 781	الاشتراكات المتحصلة
-	(9 957)	السلفيات للمشروعات
-	(13 470)	المخصصات لمشروعات لحسابات الأمانة
-	10 067	استرداد السلفيات
-	11 421	

25 - الالتزامات غير المنظورة

تلقت المنظمة من بلدية روما تقديرات لضريبة جمع القمامة لعام 1995 بمبلغ يعادل بالليرة الإيطالية 1.1 مليون دولار، وهو ما يمثل زيادة قدرها 425 في المائة عن السنة الماضية. وأبلغت المنظمة، بمذكرة شفوية بتاريخ يونيو/حزيران 1995، الممثل الدائم لإيطاليا باستحالة قبول هذا الطلب نظراً للاعتبارات القانونية والمالية معاً. وفي نهاية 2005، بلغت تقديرات ضريبة القمامة المستحقة على المنظمة 8.9 مليون دولار مما أسفر عن التزامات غير منظورة قدرها 7.1 مليون دولار (2003/2002 - 10.6 مليون دولار) نظراً لأن هناك 1.8 مليون دولار (2002/2003 - 2.3 مليون دولار) دفعت بالفعل. وتلتزم المنظمة قانوناً بموجب أحكام المعاهدات ذات الصلة، بدفع نسبة من ضريبة جمع القمامة تقابل تكاليف الخدمات المقدمة. ومن ثم، والى حين التوصل إلى اتفاقية مع جميع الأطراف المعنية، فإن أي مبلغ تفرضه بلدية روما مقابل ما يقدم من خدمات القمامة

يشكل التزاما طارئاً على المنظمة. وقد استؤنفت المناقشات مع السلطات الإيطالية بعدما عُثقت لفترة من الزمن.

26- بيانات أخرى

المعدات والأثاث والمركبات

بلغت القيمة التاريخية لما استهلك بالكامل من المعدات والأثاث والمركبات في نهاية الفترة المالية كما يلي:

2002/03	2004/05
56 386	68 973
41 916	50 786
98 302	119 759

الحساب العام والحسابات ذات الصلة
حسابات الأمانة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي

مساهمات طوعية عينية

يؤجر البلد المضيف للمنظمة مباني المقر الرئيسي في روما دون مقابل طبقاً لاتفاقية المقر الرئيسي. كما وفرت دول أعضاء مختلفة مباني لاستضافة مكاتب المنظمة في المواقع الميدانية. ويقدر أن قيمة الإيجار التجارية للعقار المذكور والممتلكات الميدانية نحو 16.2 مليون دولار و4.7 مليون دولار سنوياً (في 2003/2002 - 16.1 مليون دولار و4.5 مليون دولار) على التوالي.

العملات المحلية التي لا يسهل تحويلها

في 31 ديسمبر/ كانون الأول 2005، بلغت الأرصدة النقدية المقيدة بالعملات المحلية غير القابلة للتحويل، 3.4 مليون دولار (في 2003/2002 - 3.1 مليون دولار).

آلية مبادلة العملات

منذ اعتماد الاشتراكات المجزأة، أجرت المنظمة مبادلات بالدولار الأمريكي واليورو مع مصرف التسويات الدولية كشريك لها، من أجل تمويل المتحصلات المتأخرة باليورو من الدول الأعضاء طيلة الفترة المالية. وفي 2005/12/31، كان هناك وضع مالي مفتوح بقيمة اسمية قدرها 30 مليون يورو أقفل في 2006/1/6.

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الجدول 1: الاشتراكات المقدرة المستحقة للبرنامج العادي
في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (بآلاف الدولارات)

الدول الأعضاء	2002 وما قبلها	2003	2004	2005	الأقساط المستحقة في السنوات المقبلة	المجموع الكلي
أفغانستان	225	29	35	37		326
ألبانيا	0	0	5	5		10
أنتيغوا وباربودا	323	6	8	8		345
الأرجنتين	13 873	3 727	4 471	4 689		26 760
أرمينيا	0	0	0	0	1 553	1 553
أذربيجان	979	13	7	7		1 006
بينان	0	0	0	2		2
بوليفيا	0	0	0	54	80	134
البرازيل	0	6 292	9 299	9 753		25 344
بوروندي	138	0	4	4		146
كمبوديا	0	0	0	31		31
الرأس الأخضر جمهورية أفريقيا الوسطى	0	0	4	4		8
شيلي	202	3	4	4		213
الصين	0	149	464	505		1 118
كولومبيا	0	0	263	0		263
جزر القمر	0	0	205	821		1 026
كوستاريكا	265	3	4	4		276
كوت ديفوار	118	63	52	66		299
كرواتيا	0	0	0	37		57
كوبا	0	0	0	66		66
جمهورية الكونغو الديمقراطية	0	74	117	122		313
جيبوتي	0	8	16	16		40
دومينيكا	0	0	1	2		3
الجمهورية الدومينيكية	10	3	2	2		17
إكوادور	584	0	89	94		767
غينيا الاستوائية	0	0	0	9		9
غابون	0	0	0	4		4
غامبيا	0	0	0	30		30
جورجيا	94	0	2	2		98
غواتيمالا	0	0	12	12	1 297	1 321
غينيا بيساو	0	0	82	110		192
غيانا	92	3	4	4		103
هندوراس	0	0	0	1		1
العراق	0	0	4	12		16
إسرائيل	5 028	441	298	331		6 098
اليابان	0	0	0	53		53
الأردن	0	0	0	39 822		39 822
	0	0	18	33		51

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الجدول 1: الاشتراكات المقدرة المستحقة للبرنامج العادي
في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (بآلاف الدولارات)

الدول الأعضاء	2002 وما قبلها	2003	2004	2005	الآقساط المستحقة في السنوات المقبلة	المجموع الكلي
كازاخستان	0	0	0	0	652	652
كينيا	0	0	0	5	5	5
جمهورية كوريا	0	0	0	638	638	638
جمهورية القيرغيز	861	3	4	4	872	872
لاتفيا	749	0	0	0	749	749
لبنان	0	0	0	49	49	49
ليبيريا	332	3	4	4	343	343
ليتوانيا	0	0	0	0	925	925
مدغشقر	0	0	0	2	2	2
ملاوي	0	0	0	3	3	3
جزر مارشال	0	0	4	4	8	8
المكسيك	0	0	0	779	779	779
ميكرونيزيا	0	0	0	2	2	2
مولدوفا	0	0	0	1	876	876
ناميبيا	0	0	15	17	32	32
ناورو	4	3	4	4	15	15
نيكاراغوا	136	3	4	4	147	147
نيجيريا	0	103	265	277	645	645
نيوي	0	0	0	4	4	4
باكستان	0	0	16	171	187	187
بالاو	0	0	3	4	7	7
بنما	0	0	0	8	8	8
بابوا غينيا الجديدة	0	0	10	14	24	24
باراغواي	0	51	62	65	178	178
بيرو	0	0	459	483	942	942
الفلبين	316	0	219	260	795	795
بولندا	0	0	0	492	492	492
ساو تومي وبرنسيبي	262	3	4	4	273	273
المملكة العربية السعودية	0	0	0	201	201	201
سيشيل	133	6	8	8	155	155
سيراليون	138	3	4	4	149	149
جزر سليمان	29	3	4	4	40	40
الصومال	338	3	4	4	349	349
سان فنسنت وغرينادين	0	0	0	2	2	2
السودان	0	0	13	14	27	27
سورينام	0	6	8	8	22	22
سوازيلند	0	0	0	5	5	5
طاجيكستان	146	0	0	2	148	148
تونس	0	0	37	0	37	37

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الجدول 1: الاشتراكات المقدرة المستحقة للبرنامج العادي
في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005 (بآلاف الدولارات)

الدول الأعضاء	2002 وما قبلها	2003	2004	2005	الافتساط المستحقة في السنوات المقبلة	المجموع الكلي
تركمانستان	407	10	12	12	441	
الولايات المتحدة الأمريكية	1 753	0	2	38 668	40 423	
أوروغواي	0	0	136	326	462	
أوزبكستان	0	0	0	45	45	
فنزويلا	0	0	0	849	849	
يوغوسلافيا 1990- 2000	8 405	0	0	0	8 405	
زامبيا	0	0	4	5	9	
زمبابوي	0	0	0	19	19	
المجموع	35 940	11 014	16 794	100 225	5 382	169 361

الملحق الأول: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية

2004-2005 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

البلد	عدد المشروعات	الميزانية (بالآلاف الدولارات)	الإنفاق (بالآلاف الدولارات)	الرصيد (بالآلاف الدولارات)
أفريقيا				
الجزائر	4	554	364	190
ساموا الأمريكية	18	3 735	1 707	2 028
أنغولا	4	545	380	165
بنين	3	692	349	343
بوتسوانا	5	606	464	142
بوركينافاسو	4	596	558	38
بوروندي	3	301	164	137
الكاميرون	5	970	523	447
الرأس الأخضر	2	376	129	247
جمهورية أفريقيا الوسطى	2	534	171	363
تشاد	4	1 053	624	429
جزر القمر	2	226	73	153
الكونغو	1	15	0	15
جمهورية الكونغو الديمقراطية	4	656	471	185
كوت ديفوار	1	161	145	16
غينيا الاستوائية	3	474	273	201
إريتريا	7	841	828	13
إثيوبيا	4	861	696	165
غابون	5	847	548	299
غامبيا	4	636	521	115
غانا	3	575	278	297
غينيا	7	1 115	778	337
غينيا بيساو	2	394	220	174
كينيا	6	700	437	263
ليسوتو	5	671	317	354
ليبيريا	5	643	299	344
مدغشقر	4	595	244	351
مالي	3	484	357	127
موريتانيا	5	725	709	16
موريشيوس	3	399	253	146
المغرب	7	1 216	998	218
موزامبيق	5	799	484	315
ناميبيا	5	842	478	364
النيجر	5	852	561	291
نيجيريا	3	760	465	295
رواندا	4	724	453	271
ساو تومي وبرنسيبي	3	365	160	205
السنغال	4	1 076	689	387
سيراليون	2	399	333	66
جنوب أفريقيا	2	298	0	298

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الملحق الأول: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية

2004-2005 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

البلد	عدد المشروعات	الميزانية	الإنفاق	الرصيد
سوازيلند	6	631	355	276
جمهورية تنزانيا المتحدة	2	584	371	213
توغو	2	596	420	176
تونس	5	916	711	205
أوغندا	3	415	252	163
زامبيا	7	966	697	269
زمبابوي	5	512	336	176
	198	32 931	20 643	12 288
آسيا				
بنغلاديش	2	599	412	187
بوتان	4	660	226	434
كمبوديا	4	770	528	242
الصين	11	2 920	2 144	776
الهند	3	331	122	209
إندونيسيا	3	1 201	446	755
كازاخستان	2	336	233	103
جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	5	1 028	548	480
جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية	2	741	635	106
ماليزيا	1	183	81	102
ملديف	3	635	485	150
منغوليا	4	871	607	264
ميانمار	2	659	307	352
نيبال	1	288	30	258
باكستان	8	2 295	1 287	1 008
الفلبين	4	1 228	1 042	186
اقليمي - آسيا والمحيط الهادي	16	4 287	2 757	1 530
سري لانكا	4	901	555	346
تايلند	5	936	829	107
تيمور ليشتي	3	569	414	155
فيتنام	5	666	596	70
	92	22 104	14 284	7 820
أوروبا				
ألبانيا	1	221	66	155
أرمينيا	4	1 201	1 000	201
أذربيجان	1	520	223	297
البوسنة والهرسك	1	387	370	17
بلغاريا	3	450	92	358
كرواتيا	1	306	0	306
جورجيا	1	166	144	22
المجر	3	797	192	605
كوسوفو	1	82	82	0
لاتفيا	1	268	114	154
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية	2	684	500	184

الملحق الأول: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية

2004-2005 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

البلد	عدد المشروعات	الميزانية	الإنفاق	الرصيد
السابقة				
مالطة	1	179	172	7
جمهورية مولدوفا	2	163	123	40
بولندا	4	797	123	674
رومانيا	1	51	51	0
صربيا والجبل الأسود	1	230	0	230
تركيا	2	367	265	102
أوكرانيا	5	648	105	543
3 895	35	7 517	3 622	3 895
أقاليمي عالمي				
	12	4 140	3 590	550
550	12	4 140	3 590	550
أمريكا اللاتينية				
أنتيغوا وباربودا	2	80	1	79
الأرجنتين	5	814	609	205
جزر البهاما	2	146	67	79
بربادوس	1	309	0	309
بليز	2	256	105	151
بوليفيا	3	365	284	81
البرازيل	5	1 124	453	671
شيلي	3	681	502	179
كولومبيا	3	497	384	113
كوستاريكا	3	879	323	556
كوبا	1	582	195	387
دومينيكا	3	270	87	183
الجمهورية الدومينيكية	6	946	664	282
إكوادور	3	272	171	101
السلفادور	5	827	511	316
غرينادا	3	758	553	205
غواتيمالا	6	1 606	863	743
غيانا	3	248	141	107
هايتي	5	827	720	107
هندوراس	1	320	137	183
جامايكا	5	560	253	307
ليتوانيا	19	5 256	2 899	2 357
المكسيك	2	564	207	357
نيكاراغوا	4	940	802	138
بنما	5	749	176	573
باراغواي	3	508	269	239
بيرو	6	745	503	242
سانت كيتس ونيفيس	1	81	2	79
سانت لوسيا	2	205	57	148

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الملحق الأول: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية

2004-2005 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

البلد	عدد المشروعات	الميزانية	الإنفاق	الرصيد
سانت فنسنت وجزر غرينادين	1	81	2	79
سورينام	4	455	255	200
ترينيداد وتوباغو	3	263	155	108
أوروغواي	3	480	225	255
	123	22 694	12 575	10 119
الشرق الأدنى				
أفغانستان	1	317	165	152
جيبوتي	3	351	197	154
مصر	3	421	285	136
جمهورية إيران الإسلامية	4	878	660	218
الأردن	1	229	12	217
الكويت	2	382	332	50
قيرغيزستان	2	340	99	241
لبنان	2	418	21	397
الجمهورية العربية الليبية	2	223	152	71
عمان	1	365	274	91
قطر	2	151	116	35
إقليمي/ الدول العربية	9	3 178	960	2 218
الصومال	2	171	172	(1)
السودان	5	983	916	67
الجمهورية العربية السورية	4	1 099	781	318
طاجيكستان	2	661	308	353
تركمانستان	1	14	14	0
أوزبكستان	4	803	442	361
اليمن	5	647	301	346
	55	11 631	6 207	5 424
جنوب غرب المحيط الهادي				
جزر كوك	2	347	188	159
فيجي	2	187	118	69
كيريباتي	2	349	132	217
جزر مارشال	2	159	61	98
ولايات ميكرونيزيا الموحدة	1	116	14	102
ناورو	2	137	24	113
نيوي	3	565	362	203
بالاو	2	370	207	163
بابوا غينيا الجديدة	3	609	236	373
ساموا	3	613	353	260
جزر سليمان	2	381	207	174
تونغا	1	116	36	80
توفالو	1	116	10	106
فانواتو	1	123	53	70
	45	7 923	3 708	4 215

منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة

الملحق الأول: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات الفترة المالية

2004-2005 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

البلد	عدد المشروعات	الميزانية	الإنفاق	الرصيد
متنوعة			167	
المجموع	542	105 205	63 089	42 283
اعتمادات 2005-2004			98 645	
مجموع المصروفات			63 089	
الرصيد غير الملتمزم المرحل إلى الأمام وفقا للمادة 3-4 من اللائحة المالية			35 556	

الملحق الثاني: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات
الفترة المالية
2003-2002 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

الإتفاق (بآلاف الدولارات)	عدد المشروعات	البلد
		أفريقيا
643	6	الجزائر
2 579	14	ساموا الأمريكية
981	8	أنغولا
687	6	بينان
104	2	بوتسوانا
1 173	6	بوركينافاسو
634	4	بوروندي
2 186	8	الكاميرون
843	4	الرأس الأخضر
1 402	5	جمهورية أفريقيا الوسطى
429	2	تشاد
515	4	جزر القمر
1 350	5	الكونغو
1 520	1	جمهورية الكونغو الديمقراطية
615	3	كوت ديفوار
528	3	غينيا الاستوائية
539	3	إريتريا
938	7	إثيوبيا
795	7	غابون
863	6	غامبيا
959	6	غانا
851	6	غينيا
1 373	6	غينيا بيساو
1 154	7	كينيا
784	4	ليسوتو
470	3	ليبيريا
761	5	مدغشقر
537	4	ملاوي
1 585	9	مالي
466	6	موريتانيا
166	4	موريشيوس
389	4	المغرب
1 141	6	موزامبيق
134	3	ناميبيا
1 262	8	النيجر
1 364	5	نيجيريا
1 102	5	رواندا
721	8	السنغال
307	2	سيشيل
594	3	سيراليون
537	4	جنوب أفريقيا

الملحق الثاني: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات
الفترة المالية

2003-2002 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

الإتفاق	عدد المشروعات	البلد
(بآلاف الدولارات)		
748	5	سوازيلند
1 216	7	جمهورية تنزانيا المتحدة
546	3	توغو
770	8	تونس
1 867	8	أوغندا
740	4	زامبيا
496	5	زيمبابوي
39 785	238	
		آسيا
887	4	بنغلاديش
374	1	بوتان
820	3	كمبوديا
640	5	الصين
233	2	تيمور الشرقية
880	4	الهند
584	3	إندونيسيا
150	2	كازاخستان
1 343	5	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
942	3	جمهورية لاو الديمقراطية الشعبية
180	1	ماليزيا
445	4	ملديف
369	3	منغوليا
716	3	ميانمار
1 027	4	نيبال
596	5	باكستان
723	4	الفلبين
1 425	9	إقليمي - آسيا والمحيط الهادي
1 180	5	سري لانكا
713	5	تايلند
1 562	9	فيتنام
15 789	84	
		أوروبا
211	1	ألبانيا
331	3	أرمينيا
38	1	البوسنة والهرسك
421	2	بلغاريا
178	1	كرواتيا
483	2	قبرص
427	2	الجمهورية التشيكية
107	1	استونيا
769	3	جورجيا
6	1	المجر
308	2	كوسوفو

الملحق الثاني: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات
الفترة المالية
2003-2002 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

الإتفاق	عدد المشروعات	البلد
(بآلاف الدولارات)		
177	1	لاتفيا
7	1	جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية السابقة
168	1	مالطة
499	3	جمهورية مولدوفا
5	1	رومانيا
366	2	صربيا والجبل الأسود
85	1	سلوفاكيا
310	2	سلوفينيا
311	4	تركيا
8 867	50	
2 574	6	أقاليمي عالمي
2 574	6	
		أمريكا اللاتينية
86	3	أنتيغوا وباربودا
932	6	الأرجنتين
466	3	بوليفيا
1 244	6	البرازيل
307	2	شيلي
596	3	كولومبيا
52	2	كوستاريكا
407	2	كوبا
414	2	الجمهورية الدومينيكية
306	3	إكوادور
32	2	السلفادور
385	2	غرينادا
571	3	غواتيمالا
54	2	غيانا
733	4	هايتي
69	1	هندوراس
479	4	جامايكا
3 660	15	ليتوانيا
797	3	المكسيك
836	4	نيكاراغوا
181	3	بنما
210	2	باراغواي
386	4	بيرو
67	1	سانت فنسنت وجرينادين
61	2	سورينام
163	1	ترينيداد وتوباغو
209	3	أوروغواي
335	2	فنزويلا
10 378	75	
		الشرق الأدنى

الملحق الثاني: حالة المشروعات الممولة في إطار برنامج التعاون الفني مقابل اعتمادات
الفترة المالية

2003-2002 في 31 ديسمبر/كانون الأول 2005

الإتفاق	عدد المشروعات	البلد
(بآلاف الدولارات)		
764	2	أفغانستان
333	3	جيبوتي
572	3	مصر
1 047	7	جمهورية إيران الإسلامية
556	4	الأردن
1 093	5	قيرغيزستان
705	4	لبنان
109	2	الجمهورية العربية الليبية
25	2	عمان
5	1	قطر
1 184	7	إقليمي/ الدول العربية
7	2	الصومال
1 144	8	السودان
946	5	الجمهورية العربية السورية
652	2	طاجيكستان
280	2	تركمانستان
328	3	أوزبكستان
387	3	اليمن
10 137	65	جنوب غرب المحيط الهادي
707	3	فيجي
233	3	جزر مارشال
101	1	ناورو
267	1	بابوا غينيا الجديدة
395	2	ساموا
226	2	تونغا
4 504	26	
92 038	544	المجموع
92 038		اعتمادات 2003/2002
92 038		المصروفات مقابل اعتمادات المشروعات في 2003/2002
0		الرصيد

